



**Oficina de Desarrollo
de las Telecomunicaciones (BDT)**

Ref. BDT/AMRO/C/111/2016

Brasilia, 24 de Marzo de 2016

Para: Estados Miembros de la UIT,
Reguladores, Miembros de Sector, Asociados y
Academia, Operadores de Telecomunicaciones
y Proveedores de Servicios, Industria e
Instituciones Académicas de las Américas

Subject: Capacitación en Conformidad e Interoperabilidad para la región Américas: Pruebas de Aprobación de Tipos de Terminales Móviles, Pruebas de Integración e Interoperabilidad NGN, Procedimientos de Homologación y Vigilancia de Mercado, Campinas (Brasil), 27 de Junio – 1^{ro} de Julio de 2016

Estimado Señor/Señora,

Tengo el placer de informarles que la Unión Internacional de Telecomunicaciones (UIT) con la colaboración del Centro de Investigación y Desarrollo (Centro de Pesquisa e Desenvolvimento - CPqD) con sede en Campinas, Brasil, está organizando un **Curso de Capacitación en Pruebas de Aprobación de Tipos de Terminales Móviles, Pruebas de Integración e Interoperabilidad NGN, Procedimientos de Homologación y Vigilancia de Mercado, en las instalaciones y laboratorios del CPqD, del 27 de junio al 1er de junio de 2016.**

El entrenamiento será ministrado en español (habrá traducción simultánea para los instructores brasileños) y los participantes y se espera que los participantes tengan un buen conocimiento del idioma para seguir el curso y participar de las discusiones.

Como no se prevé interpretación, se espera que los candidatos posean dominio del idioma inglés, para garantizar la transmisión adecuada del conocimiento y participar de las discusiones.

Favor tener en cuenta que no se aplicarán cuotas de participación para el entrenamiento. Todos los arreglos de viaje y alojamiento deberán ser hechos y asumidos por la entidad participante.

Para obtener información adicional le invitamos a visitar nuestro sitio web (<http://www.itu.int/en/ITU-D/Technology/Pages/Events.aspx>), donde podrá encontrar además de información logística (Hoteles, visa, etc.) otros materiales relevantes como el Programa, los Formularios de Registro y de Beca.

El curso está dirigido a expertos que tienen el objetivo de conducir actividades prácticas de pruebas de conformidad e interoperabilidad.

En caso de que deseen participar en este programa de capacitación, por favor completar y devolver el formulario de postulación con el nombre de su candidato, a ITU-RO-Americas-trainings@itu.int, hasta el 31 de mayo de 2016 inclusive, indicando claramente las actuales funciones de los candidatos y su conocimiento sobre los temas de conformidad e interoperabilidad. Los candidatos al curso serán seleccionados con base

a sus obligaciones y conocimiento en cuestiones de conformidad e interoperabilidad y según al número de cupos disponibles para el entrenamiento.

Me complace también informar que para el curso serán otorgadas **Becas Parciales** según los fondos disponibles, esto con el fin de facilitar la participación de representantes de los países menos desarrollados (LDC) o de países en desarrollo de bajos ingresos (LIC). Las becas serán limitadas a un representante por país elegible y deberá ser autorizada por la Administración correspondiente del Estado Miembro de la UIT. El Formulario de Solicitud de Beca, adjunto a esta convocatoria como Anexo 3, deberá ser presentado a la UIT a más tardar el día **20 de Mayo de 2016**.

La Sra. Vera Zanetti, Oficina Regional de la UIT, Brasilia (Brasil), Teléfono: +55 61 2312 2730, Dirección E-mail: vera.zanetti@itu.int, permanece a su disposición si necesita más información al respecto.

Espero sinceramente que puedan participar y compartir sus valiosas opiniones y experiencias con los demás participantes, lo que contribuirá a enriquecer los debates y los resultados de la Capacitación.

Le saluda muy atentamente.

[Original firmado]

Bruno Ramos
Director Regional para las Américas